

LIBRARIO
UNA SCELTA
FACILE FRA
20.000 LIBRI
LIBRI - PASSATEMI
GIOCHI INTELLIGENTI

CORRIERE ELBANO

57037 PORTOFERRAIO

ANNO XXXVI - N. 4
Esce il 15 e 30 di ogni mese
PORTOFERRAIO 28 FEBBRAIO 1983

Redazione: Via E. Bechi, 12 - Tel. 916690 - C.C.P. n. 13047576 intestato Leonida Foresi
Abbonamenti: Annuo L. 10.000 Estero L. 16.000 Semestrale L. 5.500 - Spedizione in abbonamento
Postale gruppo 2 - Per la pubblicità (Isola d'Elba e Toscana escluse) rivolgersi all'Ufficio Pubblicità
- E. BAGNINI -, Via Gioacchino Rossini, 3 Milano - Tel. 700.333 Cas. Post. n. 1501 U-1 copia L. 300

AGENZIA IMMOBILIARE
Domus
PORTOFERRAIO - Viale Elba 3 Tel. (0585) 917033
LIVORNO - Via Grande 68 - Tel. (0586) 35426

I capponi di Renzo

Ho seguito in queste ultime settimane lo svilupparsi di una polemica, prima velata, poi un po' più decisa, a proposito della collocazione del relitto di nave romane che dovrebbe essere recuperato nel golfo di Procchio.

Vorrei a tale proposito esprimere un'opinione del tutto personale, senza la pretesa di dichiararmi "super partes" (qualifica esclusiva del primo partigiano d'Italia) ricordando di non essere elbano e di godere pertanto di una completa estraneità a qualsiasi forma di campanilismo, - fenomeno che non guasterebbe a livello nazionale - e di parlare all'insegna del più assoluto disinteresse tenendo in vista il bene dell'Isola d'Elba.

Devo dire che il suono di tante voci sorelle che si beccano sul come e sul dove sistemare la nave, una volta recuperata, mi riporta alla mente l'amena considerazione che Alessandro Manzoni fa a proposito del comportamento dei capponi, tutti legati insieme ed uniti da una sorte ugualmente sventurata, che il protagonista del massimo romanzo del nostro romanticismo reca, da povero campagnolo, in omaggio a quell'avvocato col cui nomignolo sogliono essere indicati tanti suoi colleghi di oggi.

L'isola d'Elba è una terra troppo piccola per potersi permettere il lusso di essere divisa in un'Europa che tende in ogni modo ad unirsi. Oggi i problemi si trattano a livello quanto meno comprensorio e la Toscana ha semplificato a più riprese tali proficue tendenze. Firenze ha molto ragionevolmente rinunciato ad avere un proprio aeroporto internazionale creandosi le strutture per sfruttare al massimo il già esistente scalo pisano ed indirizzando altrove i propri programmi di espansione e di sviluppo.

D'altro canto il patrimonio dei reperti archeologici elbani, assai pregevoli ed interessanti, potrà essere considerato di una certa rilevanza soltanto se sarà razionalmente unito.

Mette conto che io apra una parentesi per esprimere un vivissimo apprezzamento nei confronti del Museo archeologico di Marciana, piccolo, ma completo e disposto con molta intelligenza; unico neo, a mio giudizio, è il bassissimo costo del biglietto d'ingresso che non può bastare neppure a comprare un po' di varichina per lavare i pavimenti.

La fortuna di Marciana di possedere una struttura del genere che ne arricchisce indiscutibilmente il fascino e l'interesse è senz'altro invi-

diabile e pone quel comune su un livello di privilegio rispetto ad altri, ma è altrettanto certo che la sua attrazione resterebbe intatta anche senza il piccolo museo che pochissimi conoscono ed ancora meno frequentano.

E' doveroso precisare a questo punto che la nave romana di Procchio non si trova in "acque marcianesi", come taluni decisamente affermano, per il semplicissimo motivo che non esistono "acque marcianesi" ma soltanto "acque demaniali marittime" di esclusiva competenza del Ministero della Marina Mercantile che le amministra attraverso i suoi organi periferici che sono le Capitanerie di Porto.

D'altro canto, proviamo per un momento ad immaginare i famosi bronzi del grande Fidia in qualche saletta comunale di Riace anziché nell'attrezzato Museo archeologico di Reggio Calabria, città capoluogo.

Portoferraio, capoluogo, appunto, e cuore pulsante dell'isola, un po' disdegnato dai turisti che, ignorandone i perigli e le bellezze, frettolosamente sbarcano sui suoi pontili per correre verso altre più rinomate spiagge dell'isola, ha e sta approntando strutture adatte ed ideali per una intelligente concentrazione e per una efficace custodia dei reperti dell'archeologia elbana.

Le esigue distanze insulari non giustificano affatto una diaspora del patrimonio archeologico e culturale (non si venga a dire che Procchio ha bisogno di un relitto di nave romana per incentivare le presenze). E' inoltre statisticamente evidente che soltanto una percentuale minima

L'U.S.L. a favore degli handicappati

In attesa che i Distretti Socio-Sanitari, raggiungano un migliore livello organizzativo e sedi più appropriate, l'U.S.L. si sta adoperando per ravviare un migliore servizio, sempre più decentrato.

Particolare attenzione è stata dedicata agli interventi sui bambini handicappati inseriti in tutte le scuole dell'obbligo del territorio (dalle Scuole Materne alle Medie) ed il cui censimento al 1 febbraio 1983 comprende n. 54 soggetti, di cui 42 in trattamento domiciliare o scolastico e 12 sotto controllo.

Analogo interesse è dedicato agli handicappati fuori dall'obbligo scolastico alcuni dei quali sono ugual-

dei turisti che in alta stagione approdano sull'isola si interessi seriamente ad itinerari culturali.

I nuovi locali allestiti sulle rovine dell'ex bagno penale della punta della Linguella di Portoferraio costituiscono indiscutibilmente la sede più idonea ad ospitare, ma soprattutto a difendere adeguatamente, il patrimonio archeologico isolano.

Eventuali malintenzionati troveranno un considerevole ostacolo alle loro mire nella consistenza delle forze di polizia della sede, mentre situazioni di emergenza pericolo dovuto ad incendi, allagamenti, crolli etc., potranno essere fronteggiati molto rapidamente grazie alla presenza in città di un distacco dei vigili del fuoco.

Non possiamo inoltre non considerare che non appena verranno ultimate ed entreranno in funzione le attrezzature per ospitare congressi e convegni, anche durante la stagione invernale, sarà possibile per coloro che interverranno - anche senza auto al seguito - godere di una visita a quanto l'isola è riuscita a conservare, strappando dalle mani rapaci di persone senza scrupoli che in varie epoche e soprattutto in questi ultimi anni, hanno indifferenziato chissà dove i ricordi del suo passato e della sua identità storica.

Poniamo quindi la mente per un attimo ai capponi di Renzo per trarre le dovute conseguenze.

I Comuni Elbani dovranno smettere di beccarsi se vorranno fare della loro bella terra un polo sempre più vigoroso di attrazione internazionale godendone tutti insieme i benefici.

RENATO ROFFI

mente sotto trattamento.

Sia per loro che per i loro genitori, funziona un ufficio aperto tutti i giorni nei vari distretti ove si alternano un terapista ed una assistente sociale, per dar loro consigli, fissare consulenze con lo psichiatra o la psicologa, i quali si recano tutte le settimane nei vari distretti.

A favore degli handicappati, sia in età scolastica che post-scolastica, sono state assunte altre importanti decisioni fra cui l'aggiunta di un nuovo neuropsichiatra infantile nel distretto di Portoferraio e il ricovero a totale carico dell'U.S.L. di madre e figlio in centri specialistici.

→ SEGUE IN QUARTA PAG.

DOPO LA "CASSA", quale futuro per l'Elba?

dell'on. Pino Lucchesi Commissione Trasporti della Camera dei Deputati

Con l'avvicinarsi della scadenza dell'azione della Cassa per il Mezzogiorno nei territori di competenza, si sono venuti moltiplicando i segnali di una viva preoccupazione circa il futuro dell'Isola d'Elba, e si sono venute diffondendo le ipotesi più disparate tra cui quella estremamente pericolosa di una possibile estromissione dell'isola dalle future provvidenze legislative relative al Mezzogiorno del Paese.

Al dibattito che si è aperto voglio portare anche il mio personale contributo e fornire qualche precisazione che (è bene dirlo subito) viene enunciata "allo stato degli atti". Cerco di sintetizzare:

1) Il tormentato iter del testo unificato sugli "Interventi straordinari nel Mezzogiorno" (il provvedimento copre un arco temporale che va dal 1983 al 1991 e prevede quindi interventi da collocare nel periodo di nove anni), lascia prevedere come assolutamente probabile un nuovo Decreto Legge di proroga della Cassa per il Mezzogiorno che consentirà, se non altro, di ragionare con calma di ogni ipotesi;

2) L'articolo 1 del testo base elaborato è lapidario riguardo al problema che ci interessa e sembra tagliar corto con dubbi e preoccupazioni. Testo unico approvato con Decreto del Presidente della Repubblica 6 marzo 1978, n. 218 (Testo unico delle Leggi sugli interventi del Mezzogiorno) e tra questi, come recita testualmente la norma, all'Isola d'Elba, nonché agli interi territori dei Comuni di Isola del Giglio e di Capraia Isola...

3) Fondate preoccupazioni, invece, emergono dalla lettura degli articoli successivi del predetto testo base, costruito pressoché integralmente sull'obiettivo di realizzare, nella materia, uno stretto coordinamento tra Stato e Regioni (sia riguardo alla elaborazione del Piano novennale che ai programmi esecutivi triennali), e naturalmente si tratta delle sole Regioni meridionali, formalmente costituite in "Comitato", privilegiate destinatarie delle disponibilità finanziarie interne ed internazionali (fondi comunitari).

Anche la costituenda "Azienda per il riequilibrio territoriale e lo sviluppo del Mezzogiorno" (i cui compiti, nella previsione del testo base, sono estremamente interessanti per l'Elba perché si dovrebbe occupare di raccolta, captazione

ed adduzione delle acque per uso potabile, civile e produttivo; di gestione di impianti e sistemi idrici; di utilizzo di invasi e condotte, e della costituzione di "Agenzie" per il concreto realizzo delle iniziative) soffre della stessa impostazione ed è destinata a ruotare prevalentemente attorno alle scelte delle Regioni.

4) In relazione alle preoccupazioni accennate, nel corso della discussione che si è svolta all'interno della mia Commissione per la formulazione del "parere" sul testo base, ho ricordato le motivazioni politiche di compensazione che spinsero ad inserire l'Isola d'Elba tra i territori riguardanti dall'azione della Cassa per il Mezzogiorno e gli effetti complessivamente positivi per lo sviluppo della attività turistica elbana che - malgrado talune disfunzioni gestionali - tale inserimento ha comportato, ed ho preannunciato una azione di correzione sullo stesso testo, quando questo verrà sottoposto all'esame dell'aula.

Nella stessa direzione ho chiesto (con il consenso della Commissione) che il parere favorevole fosse accompagnato dalla seguente specificazione: "si sottolinea altresì l'opportunità di una migliore definizione degli strumenti attraverso i quali prevede di poter realizzare il necessario raccordo tra i nuovi Istituti previsti dal Disegno di Legge e gli Organismi Istituzionali delle zone (come l'Isola d'Elba e le altre isole dell'Arcipelago toscano) non facenti parte di Regioni meridionali ma ugualmente interessate dalla azione della nuova normativa".

On. Pino Lucchesi

Premio avv. Mario Bigotti

Il Centro Nazionale di Studi Napoleonici e di Storia dell'Elba, per onorare la memoria dell'avv. Mario Bigotti, indice un concorso per un saggio inedito di estensione non superiore alle cinque cartelle dattiloscritte attinenti al tema: "Napoleone Bonaparte e il Risorgimento italiano".

Al concorso possono partecipare individualmente gli studenti della scuola secondaria superiore e i licenziati dalla medesima residenti nella Provincia di Livorno.

Al vincitore sarà attribuito un premio individuale di L. 500.000.

I lavori in triplice copia dattiloscritti dovranno pervenire alla segreteria del Centro (Palazzo Comunale - Portoferraio) entro le ore 13 del

Sollecitati urgenti interventi per i pontili di approdo di Portoferraio

Si stanno compilando i programmi per la prossima stagione turistica e la precaria situazione degli impianti portuali è ancora da risolvere. A tal proposito il Presidente della Comunità Montana Danilo Alessi e l'assessore ai porti Sauro Giusti hanno inviato una lettera al Ministero dei Lavori Pubblici on. Franco Niccolazzi per chiedere un incontro in sede ministeriale, con la partecipazione dei competenti organi regionali e provinciali, onde consentire alle rappresentanze della popolazione elbana di esporre la situazione e di verificare le possibilità esistenti per risolvere il problema. In essa è così scritto:

"La situazione del Porto di Portoferraio centro principale delle comunicazioni marittime dell'arcipelago toscano, è addirittura insostenibile essendo vivissime le preoccupazioni per le prospettive sociali ed economiche delle popolazioni elbane che sono profondamente legate alla efficienza delle strutture portuali.

La perdurante inagibilità dei vecchi pontili abbandonati e la mancata rimozione degli impianti che ostacolano la utilizzazione della banchina di "alto fondale" (necessaria per gli attracchi delle navi da crociera), costringono le operazioni portuali su attracchi di infimo livello o, per quanto riguarda le navi da crociera, alla rinuncia di includere l'arcipelago toscano nei programmi delle linee turistiche internazionali, con gravissimi danni per l'economia turistica e commerciale.

E' da tenere presente che sul porto di Portoferraio si svolge un movimento di passeggeri

ed automezzi che per dimensioni si colloca ai primissimi posti nel quadro delle comunicazioni marittime nazionali.

Malgrado le promesse ed assicurazioni varie, periodicamente fornite, i progetti di risanamento dei porti non vengono finanziati, anche se - come nel caso del pontile n. 1 (ex ILVA) di Portoferraio - sono da tempo disponibili per le necessarie gare di appalto.

Il quadro estremamente allarmante della situazione esige una verifica degli impegni necessari, poichè in mancanza di solleciti interventi e in caso di prevedibile dissesto delle precarie ed insufficienti strutture potrebbero verificarsi disastrose conseguenze per l'economia elbana, sulla quale già pesano note difficoltà dovute alle conseguenze della crisi mineraria".

Deciso: niente Rally

Il rally automobilistico dell'Isola d'Elba quest'anno non si farà. Così è stato deciso nel corso di una riunione che si è tenuta a Livorno presso l'A.C.I. Erano presenti il presidente dell'Azienda Autonoma elbana, il rappresentante del comune di Campo nell'Elba e dell'Associazione Albergatori elbani.

Al termine della riunione è stato inviato un messaggio di protesta al Presidente dell'A.C.I. ed al Presidente del CSAI, dove è espressa indignazione per il declassamento della gara portata al coefficiente 3 anziché 5.

Questo declassamento che ha portato alla rinuncia all'organizzazione della gara è stato un atto ingiusto e inqualificabile, che ha destato amarezza in tutti gli elbani, perchè il rally dell'Isola d'Elba che quest'anno avrebbe compiuto sedici anni, era sempre stato osannato da tecnici, piloti, giornalisti e sportivi.

Rivista Studi Napoleonici

E' uscito presso l'editore Giardini di Pisa il n. 1 - 2, 1982 della Rivista Italiana di Studi Napoleonici, interamente dedicata alle Comunità israeliche durante il periodo napoleonico. Ecco il Sommario:

Cesare Ciano. Le comunità israelitiche di Genova e Nizza nel 1808; Jean Pierre Filippini. La comunità israelitica di

Livorno durante il periodo napoleonico. Gabriele Bedarida. La nazione ebrea di Livorno e i profughi algerini del 1805. Giuseppe Laras. Un censimento degli Ebrei di Ancona del 1807. Giuliana Piperno Beer. Appunti sugli Ebrei di Roma nel periodo della dominazione napoleonica (1809-1814).

Lettere in redazione

Da Rio Marina, l'ing. Antonio Baglio ci ha inviato la seguente lettera:

Caro direttore,

rinnovare l'abbonamento al "Corriere" è come mandare un grazie a quanti collaborano al glorioso foglio che, pur fattosi raro e breve, resta il solo vessillo della felice "elbanità", ora più viva che mai.

In questo numero 2, leggo notizie liete come il ripristino della Pinacoteca foresiana, cose meno liete come l'abbandono del Rally.

Forse questo è un segno di "riflusso", di vecchio che prevale sul nuovo? Non direi proprio, ma, considerata la dura realtà dei tempi mutati, gioverebbe assai al bene pubblico - secondo me - prendere d'anticipo la congiuntura, scontare con prontezza e coraggio le rinunce inevitabili e quindi affrettarsi a ripensare tutti i problemi elbani in termini di "elbanità" cioè in termini qualitativi. Ricordiamo che il processo di "continentalizzazione", iniziato all'alba del secolo con la ferriera di Portoferraio, ha portato l'isola a inserirsi finalmente nella rinnovata vita italiana e a dotarsi stabilmente del minimo occorrente per garantirsi, tra alti e bassi, un buon livello di modernità e di benessere, senza costringerla a snaturarsi e mantenendo quindi il po-

polamento a misura delle risorse preesistenti. Si guardi a Malta, isola poco maggiore dell'Elba, che nello stesso periodo ha certo ricevuto più cantieri, più porti, più aerei, più case, (Casinò incluso), come oggi brulichi di ben 350.000 cittadini residenti, felici peraltro di accogliere i "doni", non soltanto dell'Italia e dell'Inghilterra, ma anche della Libia e della Cina... E' gran fortuna (oppure merito) degli Elbani ritrovarsi, alle soglie del Duemila, quasi nello stesso numero di prima? I posteri lo diranno; a noi altri tocca la quaresima e cogliere il momento propizio alle verifiche, alle riconversioni intelligenti, ai progetti di utilità marginale, ai fermi propositi di spendere soprattutto per migliorare le cose esistenti e la qualità della vita, scansando il rischio di adeguarsi al peggio.

L'ing. Baglio conclude la sua lettera con un garbato appunto per il trafiletto "Lessico elbano" comparso nel n. 2 del "Corriere" nel quale si supponeva come "cosa nostra" l'espressione "cascare di collo" che invece risulta su Petrocchi e sullo Zingarelli - come ci fanno rilevare anche Ulisse Razzetto da Livorno e Gio Batta Tacchella da Genova. "Ma stia certo" - conclude l'ing. Baglio - che il "Corriere" non ci "cascherà di collo" per questa inez-

Corr. Andrea Gentini

◆ Sabato 19 febbraio, gli animatori del carnevale sampierese veramente bravi da meritarsi, come è avvenuto, il 2.0 e 4.0 premio per i migliori carri allegorici alla sagra di Porto Azzurro, hanno fatto sfilare tre magnifici esemplari dell'arte della cartapesta per le vie cittadine.

I mascheroni, collocati sui carri, che raffiguravano i personaggi più significativi, oggi alla ribalta nel campo dello sport e della politica, erano preceduti da vezzose maiorettes, dall'equipe delle pettinatrici e dalla ormai popolare "Bandaccia" che, sotto la magistrata bacchetta di una compattissima signora in frac eseguiva inni marziali.

La festa del carnevale a S. Piero è stata sentita e incoraggiata da tutti perchè hanno capito quanto sia stato grande il sacrificio dei generosi giovani (per loro espresso desiderio non facciamo nomi) che si sono suddivisi il carico dei compiti e gli oneri delle spese.

◆ Ai coniugi Graziana e Marco Del Signore, da anni dimoranti presso la villa dell'Accolta (San Piero - Sant'Illario) è nata Francesca. La bella bambina alla quale auguriamo un felice avveni-

Dai paesi elbani

SAN PIERO

re, è venuta ad allietare le due sorelline, ormai ragazzine e il fratello Leonardo. Ci complimentiamo vivamente col prof. Marco e con la sua signora.

◆ Recentemente in località Ciampone all'età di 86 anni è morto il cav. di Vittorio Veneto Agostino Galli, defunto che discendeva da una famiglia numerosa ave-

va militato nella guardia di finanza con il corpo di spedizione dislocato in Balcania. Hanno partecipato alle esequie oltre a numerosa folla, delegazioni con bandiere dell'A.N.C.R. e dei finanzieri in congedo, nonché una rappresentanza del Battaglione Allievi finanzieri di Portoferraio.

Alla figlia Antonina ed al genero Ulisse Gentini le espressioni del nostro profondo cordoglio.

Risposta a Giuseppe Palmieri di Vallebuia

Reputo giuste le rimozioni pubblicate nel n. 3 di questo quindicinale da Giuseppe Palmieri, mosse nei confronti di chi, in loco, detiene il pubblico potere e di colui che, per evitare grane, si limita a fare della cronaca spicciola sul limitato territorio di San Piero, trascurando le argomentazioni dei gravi problemi.

Il Palmieri, che ha la convinzione di sentirsi inascoltato, lamenta i danni sofferti dagli impianti viticoli, anche di sua proprietà, ubicati nelle zone ove sono stati lasciati allo stato brado alcuni esemplari di mufioni, con le conseguenze che ne sono derivate.

I responsabili di tale provvedimento, come è avvenuto in passato con l'avvento dei cinghiali, forse non hanno tenuto conto che il quantitativo dei siti demaniali da sfruttare come parco faunistico era insufficiente, ma si sono, invece, avvalsi dello spirito di sopportazione che è proprio della classe contadina locale.

E' notorio che a fare le spese ai soprusi di ogni natura sono le categorie non protette che spesso si identificano nei superstiti di un'agricoltura agonizzante.

Troppi interessi - hanno annientato le tradizioni e strumentalizzato questa categoria. Molto dipende dallo spirito egoistico, al quale tanti ci siamo affidati, ma un po' di colpa dobbiamo attribuirlo anche agli stessi agricoltori; a tal proposito, devo ricordare al Palmieri ciò che accadde, in sua presenza, nel pomeriggio del 6 settembre 1973 presso la sala consiliare di Campo nell'Elba, allorché ebbe luogo una conferenza patrocinata dai Funzionari del Comitato Tecnico Operativo Regionale, riservata ai comprensori di Marciana, Marciana Marina e Campo Elba e, nel corso della quale sarebbero dovuti scaturire suggerimenti utili per la redazione di una bozza di proposte legislative a tutto vantaggio della gente dei campi.

A tale assemblea erano invitati tutti i contadini del luogo. In quella circostanza, molte furono le lamentele private e assenti i suggerimenti da porre sul tappeto. Come si ricorderà, visto che l'assessore municipale addetto all'Agricoltura e gli interessati al settore non avevano con-

cetti validi da proporre, un consigliere addetto alle Finanze (in quel frangente ero io) osò svolgere una relazione a sostegno di alcune particolari esigenze comunicate ricadenti sulla materia in discussione. A pagina 88 dello "Schema Zonale della Relazione alla Proposta del Piano di Sviluppo Agricolo Forestale" interessante l'Elba è riportato lo stralcio di quella relazione, l'unica presa in esame.

Lottai per avere le mie noie, sento ancora in gola l'agro sapore poiché, da solo, toccai un argomento che punge non tutti ma un discreto numero di cacciatori privi di scrupoli.

Mi scusi il lettore se il concetto della mia modesta polemica sembra dissociarsi dalle invocazioni legittime del Palmieri. Ho voluto ammettere che pur sostenendo quanto egli scrive, spesso le turbative al nostro quieto vivere ce le procuriamo con i taciti consensi e col favorire chi ci calpesta.

Andrea Gentini

MARINA DI CAMPO

Corr. Giuseppe Danesi

◆ Anche Marina di Campo si è messa in linea col carnevale e sono state allestite manifestazioni che hanno richiamato molta gente che si è divertita; soprattutto i bambini, di cui molti graziosamente mascherati.

Si è tenuta una sfilata per le vie del paese con carri provenienti anche da Portoferraio, San Piero e Marciana. Tutti ben ideati e congegnati. Ci sono stati dolci per tutti, divertente la tradizionale rottura della pentolaccia e briosi i balli in piazza. Il tutto condito da grande gioia e allegria. Un bravo agli organizzatori.

◆ In occasione del quinto anniversario della morte di Umberto Mazzei, la moglie Daria e la figlia Leda hanno elargito L. 30.000 all'Ass. Volontaria di Pubblica Assistenza.

◆ Per onorare la memoria di Laura Nomellini, nel tredicesimo anniversario della scomparsa, il marito col. Remigio Seidenari, ha inviato da Modena L. 20.000 per l'Asilo nido di Marina di Campo. ◆ E' deceduto all'età di 38 anni Niccolò Passalacqua lasciando vivo rampianto. Alla famiglia sentite condoglianze.

PORTO AZZURRO

Addio al carnevale

Corr. Pia Bianchi

Con le ultime note del refrain "Porto Azzurro si risveglia e ogni male se ne va" e le divertenti esequie del Carnevale bruciato in Piazza Matteotti fra una folla festante, le gaie manifestazioni carnevalesche hanno chiuso i battenti per questo 1983. Anche se Giove Pluvio ha cercato di ostacolare il programma del comitato organizzatore, ha lasciato però un po' di tregua per alcuni balli come quelli pro Avis e pro Usps durante i quali le maschere numerosissime si sono sbrigliate in divertenti pantomime.

I ristretti del Forte S. Giacomo hanno offerto all'Avis, come gesto di solidarietà 12 quadri che allottati hanno aumentato con il loro ricavato la somma già raccolta. Però il massimo della manifestazione è stata costituita dalla sfilata dei carri, che martedì 13 pomeriggio, ha richiamato a Porto Azzurro una folla stragrande. Perché tutto riuscisse bene e i carri fossero belli si sono impegnati mamme e papà anche nelle ore notturne lavorando in grande segretezza e il giorno della sfilata, la giuria si è trovata in imbarazzo per la scelta dei carri da premiare e per non scontentare nessuno è ricor-

sa agli ex-aequo.

1.0 classificato ex-aequo con L. 500.000 ciascuno "La cicala e la formica" preparato minuziosamente dalla Scuola materna privata "Il Poggetto"; questo carro era delizioso e molto curato. Non meno si può dire per quello dei "Puffi" della Scuola materna statale locale.

2.0 "Male nostrum" carro satirico proveniente da S. Piero costruito dal sig. Giovanni Mortula. Un premio speciale per il miglior carro di Porto Azzurro è stato assegnato ex-aequo con L. 250.000 ciascuno al bellissimo "Il mondo marino" costruttori Emilio, Luciano, Giorgio e a "La pace nel mondo" della Scuola Elementare statale di Porto Azzurro. Poi al 1.0 gruppo allegorico non trasportato (premio L. 200.000) è stato assegnato a "Dipingiamo il mondo in allegria" di Rio Elba e il 2.0 premio a "Le Regioni d'Italia" dell'Associazione Marciana Castello.

Grandi e piccoli ripresa la "routine" quotidiana hanno vissuto con piena gaiezza questa breve parentesi distensiva ed il carnevale di Porto Azzurro, che si rinnova di anno in anno perpetuando la brillante tradizione, è già un lontano ricordo anche se è passato da poco.

MARCIANA MARINA

Corr. Mario Mazzei

◆ Nei giorni scorsi si sono uniti in matrimonio gli amici Gianni Paolini e Maria Luisa Allori. Dopo la cerimonia nuziale gli sposi sono stati vivamente festeggiati nel corso di un sontuoso rinfresco presso "La Marinella" da numerosi amici e parenti. Nel formulare per essi i più fervidi auguri, ci complimentiamo con i loro familiari.

◆ Il comandante della delegazione di spiaggia Giancarlo Morgantini è stato promosso al grado di maresciallo maggiore. Nel riconoscere quanto tale promozione sia meritata per lo scrupoloso servizio sempre prestato dal Morgantini e per i salvataggi operati in condizioni rischiose e difficili, di cui abbiamo dato altre volte notizia, ci uniamo agli amici di Marciana Marina per complimentarci con lui.

◆ Gli elbani hanno appreso con vivo rincrescimento la notizia che tra le 64 vittime dell'incendio di Torino si trovava anche Roberto Barsalini di famiglia marciense, originaria di S. Andrea, con la moglie Rossana Cima, genovese. Gli sfortunati giovani per quanto residenti a Torino, erano molto noti a Marciana Marina dove trascorrevano brevi periodi di vacanza nella casetta che possedevano in Piazza della Chiesa.

◆ L'Associazione Nazionale Marini d'Italia che

conta 130 iscritti, nel comunicare che è iniziato il rinnovo del tesseramento per l'anno in corso, fa presente che è a disposizione dei soci per quanto riguarda le pratiche relative al servizio militare.

◆ Marciana Marina - Campese finita in pareggio (1-1) è stata una festa sportiva, perchè sia gli atleti in campo con un gioco vivace, ma corretto sia i sostenitori delle due squadre facendo un tifo acceso, ma in certo qual modo disciplinato, hanno dato vita ad un pomeriggio piacevole, come si conviene tra amici.

Il Marciana Marina che indossava il nuovo fiammante corredo offerto dallo sportivissimo Aldo Paolini, ha da recriminare per la mancata vittoria, perchè nel primo tempo ha dimostrato una netta superiorità. Comunque la Campese, quasi a fine partita, per un pelo, non è pervenuta al successo.

Il pari, quindi, non ha fatto che rendere più lieta questa festa sportiva, a cui hanno partecipato più di 1000 persone.

I familiari di

IOLANDA PIRAS
ved. MORGANTI

ringraziano quanti hanno preso parte al loro dolore. Esprimono inoltre viva gratitudine ai sanitari, agli infermieri ed a tutto il personale della divisione medicina dell'Ospedale civile elbano per le amorevoli cure e assistenza prestate alla cara estinta.

ATTIVITA' DI ITALIA NOSTRA

Nel mese di settembre il dott. Aulo Gasparri in rappresentanza della Sezione Elbana di Italia Nostra ha partecipato al Convegno Nazionale tenuto a Spoleto. In quella occasione è stato presentato un elenco delle zone dell'Elba minacciate o già irrimediabilmente deturpate dalle escavazioni e dalle costruzioni che compromettono gravemente l'integrità del paesaggio. Fra queste ricordiamo anzitutto la cava di calcare di Colle Reciso oltre che per le sue proporzioni, anche per la sua ubicazione sul profilo di Monte Orello, proprio dirimpetto a Portoferraio e quindi soggetta a maggiori critiche perchè molto esposta alla vista. Più defilata, ma non meno preoccupante, la cava di eurite del Buraccio, da dove quotidianamente partono per il continente enormi autotreni a rimorchio carichi di materiale; la zona che passava prima inosservata perchè interna rispetto alla strada provinciale, comincia a scoprirsi dopo che la cava è stata riconosciuta come miniera e i suoi limiti in precedenza imposti dal Comune di Porto Azzurro, sono notevolmente ampliati.

Altra zona che sarà in futuro ancor più compromessa perchè riconosciuta anch'essa come miniera è la cava di caolino alle Fornacelle (San Rocco) di Marciana, molto esposta alla vista e di grande spicco trattandosi di materiale candido

sullo sfondo della macchia mediterranea che circonda il paese.

La sezione è anche intervenuta presso il Centro Universitario di Biologia Marina che fa capo all'Acquario Comunale di Livorno, per conoscere le cause della moria delle ostriche e di altri bivalvi nei mari dell'Elba. Altri interventi sono stati fatti presso il Comune di Capoliveri per la strada di Fonza sbarrata abusivamente al transito sul ponte del fosso dell'Inferno, e in merito alla proposta avanzata dalla Società Immobiliare del Felciaio per la costruzione di una serie di bungalow nelle adiacenze della spiaggia.

Dagli abitanti di Ponte al Leccio e di Campo all'Aia (Procchio) ci sono pervenute le copie di

due ricorsi avanzati dagli abitanti della zona al Comune di Marciana per la minacciata costruzione di due complessi edilizi di notevoli proporzioni. La sezione ha fatto proprie le ricerche degli istanti intervenendo presso il Comune di Marciana e la Commissione per i beni ambientali per chiedere un ridimensionamento dei progetti, in modo da ridurre nei limiti dell'accettabile il danno all'ambiente.

La Sezione ha infine interessato il Comune di Portoferraio ad una più decente sistemazione della zona del Porto, invitando gli interessati a provvedere ai lavori più urgenti per dare alla zona un aspetto meno disastroso di quello attuale.

Il Prof. Giuseppe De Miglio

Libero Docente Clinica Ortopedica Università di Genova
Primario Divisione Ortopedica Ospedale Sampierdarena

Riceve in Portoferraio l'ultimo Sabato del mese presso l'Ambulatorio della Misericordia - Via Dietro la Pieve, 1

Per le prenotazioni telefonare al
92355 - 915524

eurit

EURIT S.p.A.

CINISIA MINERARIA

DIVISIONE TRASPORTI

Società specializzata in trasporti da e per l'Elba messa a Vs. disposizione nel suo deposito di

PORTO AZZURRO

Località Buracelo

Tel. 945735 - 945756

- Blocchetti in lapillo di ogni dimensione
- Ghiaia per Giardini e Ville
- Sabbia per costruzioni del Fiume Po

Notiziario di Portoferraio

Approvato il piano edilizia popolare

Il Piano di Zona per l'Edilizia Economica e Popolare in loc. Sghinghetta, adottato dal Consiglio Comunale nel mese di maggio 1982, è stato definitivamente approvato dalla Giunta Regionale Toscana nella seduta del 7-2-1983. La comunicazione dell'avvenuta approvazione è stata trasmessa al Sindaco direttamente dall'Assessore Regionale all'Urbanistica Giacomo Maccheroni.

Si tratta ora di mettere in moto tutta la procedura tecnico-burocratica in modo da consentire ai numerosi cittadini che ne hanno fatto richiesta di poter costruire la prima casa attraverso il movimento cooperativistico.

In questo senso si è già svolto un incontro

tra l'Amministrazione Comunale e i dirigenti della Cooper Isola d'Elba durante il quale il Sindaco ha chiesto che il movimento cooperativistico faccia conoscere con precisione il numero delle richieste ancora attuali e di conseguenza la previsione di alloggi necessari. Questo darà la possibilità di predisporre uno stralcio del progetto generale e quindi l'acquisizione delle aree necessarie nell'immediato futuro.

L'augurio dell'amministrazione comunale è di vedere - così è scritto nel comunicato che rende nota l'approvazione - nell'arco del corrente anno dare il via ad un nuovo concreto impegno nell'affrontare il drammatico problema della casa.

Lezione - spettacolo

In collaborazione con gli Istituti scolastici e le terze classi delle scuole medie l'Amministrazione Comunale di Portoferraio ha organizzato uno spettacolo teatrale, in due repliche, per gli studenti il giorno 3 Marzo p.v.

Il lavoro teatrale, allestito dalla Compagnia "Teatro Studio Laboratorio" di Milano che ha per titolo: "Moliere ovvero Attore, Autore e Cortigiano", comprende una selezione di scene tratte da alcune tra le più specifiche opere di Molière: "La scuola delle mogli", "Don Giovanni", "Il medico per forza", "Il malato immaginario".

L'aspetto più significativo dell'allestimento della Compagnia Teatro Studio Laboratorio è che non si tratta di un vero e proprio spettacolo per ragazzi o per giovani bensì di una "Lezione - spettacolo" la quale, grazie anche ad interventi didascalici, consente di accedere ad un approccio più facile e nello stesso tempo più approfondito del grande Molière. Il 3 marzo, quindi, i ragazzi dell'I.T.C., del Classico, dello Scientifico, dell'IPSA, della Scuola Alberghiera e delle medie potranno gustarsi un'interessante esperienza teatrale e culturale.

Lo Sport Lo Sport Lo Sport Lo Sport Lo Sport

CAMPIONATO DI CALCIO 1.a CATEGORIA

Nelle ultime due domeniche l'Audace è stata sconfitta a Belvedere con un calcio di rigore all'84 ed ha vinto in casa sempre all'84, contro il Chianni. Buona questa partita dell'Audace, che ad un primo tempo piuttosto scialbo ha fatto seguire una ripresa continuamente all'attacco; il preludio alla rete si ha al settantacinquesimo quando Fortuna con una mezza

za rovesciata ha colpito in pieno la traversa.

Parliamo del gol: punizione dal fondo dalla parte destra, batte Ostrogovic riceve Fortuna che alza la palla la porge a Cavaliere che in spaccata segna con un tiro alla sinistra del portiere.

Il prossimo turno, domenica 13 marzo, l'Audace giocherà in casa con la capolista San Vincenzo.

CAMPIONATO 2.a CATEGORIA

Risultati di domenica 20 febbraio
Porto Azzurro - Picchi Fa. 0-2
Rio Torto - Rio Marina 1-0
Marciana M. - Campese 1-1

Risultati di domenica 27 febbraio
Campiglia - Porto Azzurro 0-3
Campese - Lajatico 1-1
Rio Marina - Salline 0-0
Picchi Fa. - Marciana M. 0-0

JUDO

Nei giorni scorsi si è svolto al palazzetto FILPJ di Firenze la seconda fase del campionato regionale di Judo per le categorie maschili, alla quale ha partecipato anche la squadra del Judo Club Isola d'Elba riportando brillanti risultati; vittoria nella categoria cadetti fino a 48 Kg. con Meazza, terzo posto nella categoria cadetti fino a 57 Kg. con Ferraro e secondo posto nella categoria Juniores fino a 60 Kg. con Giannini.

Passaggiata veloce sulla classifica: il Marciana Marina è sempre secondo in classifica, la Campese e il Porto Azzurro nelle posizioni di centro, il Rio Marina è nelle posizioni di coda.

Il prossimo turno, domenica 13 marzo; Suvereto - Porto Azzurro; Rio Marina - Lajatico; Salline - Campese; Guasticce - Marciana Marina.

PALLAVOLO MASCHILE

La pallavolo Elba ha vinto in casa con il Grassina per 3-0 ed è stata sconfitta ad Empoli per 3-1.

CERAMICHE PASTORELLI
Pavimenti - Rivestimenti Idrosanitari
Camini - Termopalex
Tel. 915135 - Portoferraio

Dal taccuino del cronista

◆ In questi ultimi tempi la quinta banda è stata oggetto di proteste della cittadinanza. Interpreti di queste rimostranze, è stato il presidente del quartiere centro Gaetano Donati che ha preso a cuore il problema consistente nel fatto che siccome l'impianto è di proprietà privata, da parte del proprietario si chiede il risarcimento delle spese sostenute e di gestione e per indurre a questo ha razionato la visione delle trasmissioni televisive delle emittenti private. Il consiglio del quartiere centro si sta adoperando per un accordo tra il proprietario dell'impianto e antennisti e commercianti televisivi.

◆ Il Circolo Subacqueo Teseo Tesei ha rinnovato le cariche direttive. Ecco la formazione del nuovo Consiglio: Presidente Gianfranco Coletti, vice presidente Francesco Sotioiu, cassiere Guido Raffaelli, consiglieri con incarichi specifici: Claudio Niccolai, Renzo Mazzarri, Carlo Rampini, Carlo Rossi. Presidente onorario Luigi Raffaelli.

◆ Il Centro colore foto Ridi organizza il secondo concorso fotografie a colori, sui temi: "Ritratto, gente e luoghi dell'Elba, tema libero". Le opere, devono essere stampate al Centro foto Ridi nel formato 20x25 e 20x30, e presentate entro il 31 marzo.

◆ Si è tenuta con vivo successo alla Galleria Vivarelli Mattioli di Milano, una personale del pittore Gianfranco Mongiardini, che ha presentato anche alcune opere riguardanti l'Elba, di cui è affezionato frequentatore e ammiratore.

◆ L'Associazione Amici del Mare, il cui intento è di favorire l'esercizio della pesca sportiva e della vela e di prestare assistenza ai propri iscritti per la custodia e sorveglianza dei natanti, per questo attendono da tempo la regolare concessione demaniale e comunale per svolgere la propria attività in loc. Antiche Saline, ha così distribuito le cariche sociali: Presidente Gabriele Mantovani, V. presidente Benito Mario Brandi, Consiglieri: Nedio Dellea e Luigi Benassi, Segretario Mauro Giacomelli. Sindaci revisori: Claudio Dellea, Enzo Palomhi, Manrico Bacicalupi, Collegio dei probiviri Giancarlo Manzi, Alberto Carletti, Ettore Galli.

◆ La Sezione centro del P.C.I. di Portoferraio ha rinnovato le cariche direttive: Riconfermata quale segretaria Patrizia Piscitello, le sono stati affiancati nella conduzione dell'ufficio di segreteria Damiano Campo reale, Renzo Paoli e Sergio Rossi. A gli altri membri del Direttivo, Luciano Bicecci, Raffaella Del Torto, Amerigo Frangini, si è aggiunto Giovanni Dellea, presidente del collegio probiviri.

Anche la sezione del

PCI "Ponticello", ha eletto l'Ufficio di segreteria: Segretario è stato eletto Lunghi Luciano, membri Bicecci Ivo, Gasparri Sauro, Lazzarini Luciano, Scelza Franco.

◆ All'età di 74 anni è deceduta Iolanda Piras ved. Morganti, lasciando un caro ricordo di sé. Ai figli, in particolare al nostro affezionato abbonato Nino Morganti, ex calciatore audaciano ed a tutti i familiari sentite condoglianze.

→ All'età di 78 anni si è spenta a Suvereto la nostra concittadina signora Giovanna Ridi nei Parlanti. Residente in quella città dal 1945, quando cioè il marito Dino, dopo la chiusura degli Alti Forni vi si trasferì per occuparsi quale fattore in una grande tenuta agricola, l'estinta godeva di larga stima e simpatia per la sua gentilezza d'animo.

Ai molti messaggi di solidarietà inviati alla famiglia da Portoferraio, aggiungiamo anche il nostro esprimendo all'amico Dino, al figlio Paolo ed a tutti i familiari le più sentite condoglianze.

◆ Era appena cessato il coro augurale levatosi da tutta Italia per il compimento del suo novantesimo anno, che l'illustre Tancredi Pasero improvvisamente decedeva.

Pasero fu un grande, forse il più grande Bassolirico di questo secolo. Cessata l'attività si dedicò completamente al suo Hotel Desirée di Procchio dove trascorreva complete stagioni turistiche. Da un decennio le sue visite all'Elba erano diradate fino ad interromperle in questi ultimi anni.

Sulla sua bara si sono spenti gli ultimi applausi ma non si è spento né si spegnerà il ricordo di un artista di alta statura che onorò le grandi tradizioni della musica italiana.

La famiglia del "Corriere" si inchina commossa alla sua memoria e porge alla famiglia sentite espressioni di cordoglio.



Martedì 1
Secondo tragico Fantozzi
Mercoledì 2 RIPOSO
Giovedì 3
Il rally pazzo d'Africa
Ven. 5 Sab. 6 Dom. 7
Poltergeist demoniache presenze
Lunedì 7
Greta la donna bestia
Vietato minori di anni 18
Martedì 8
Sindrome di un assassinio
Vietato minori anni 14
Mercoledì 9
Apocalisse now
Vietato minori di anni 14
Giovedì 10
Il lupo mannaro americano
Ven. 11 Sab. 12 Dom. 13
Dom. spett. cont. dalle 15
La notte di San Lorenzo
Lunedì 14
Sessp perverso
Vietato minori di anni 18
Martedì 15
Bolidi nella notte

Teatro Astra

Ven. 4 Sab. 5 Dom. 6
Cenerentola
Giovedì 14
Come una cagna in calore
Vietato minori anni 18
Ven. 11 Sab. 12 Dom. 13
Bellezza mia bello mio

Confidenze

Il Teatro dei Vigilanti attraverso il tempo

Proseguendo la pubblicazione di scritti riguardanti il Teatro dei Vigilanti tratti da documenti d'archivio, libri e vecchi giornali, dato che non si è spenta ancora l'eco delle feste carnevalesche svoltesi in varie parti dell'Elba, riportiamo la cronaca di un veglioncino mascherato tenutosi l'11 febbraio 1926.

Al Teatro dei Vigilanti dal 1923 al 1935, nel periodo carnevalesco era un continuo susseguirsi di veglioni a scopo benefico e il teatro, dal palcoscenico, ai palchi, dalla platea al loggione, su biva estrose trasformazioni, per far vivere ai numerosissimi frequentatori una notte a Venezia o in Giappone, o nel regno delle fate, o nel paese dei balocchi, o in un giardino incantato.

Il pomeriggio di giovedì grasso era dedicato ai bambini che, moltissimi, in eleganti e sempre nuovi costumi, partecipavano al tradizionale veglioncino mascherato.

Riportando questa cronaca siamo certi di fare cosa grata ai lettori, particolarmente ai principali protagonisti di quel veglioncino mascherato - tutti nostri carissimi amici e abbonati - che leggendo i propri nomi potranno rivivere quel momento felice della loro fanciullezza.

"Bambini! Piccoli esseri che danno tanta noia, tante seccature ma anche tante gioie, tanti attimi di letizia! Ebbene ogni anno al ballo dei bambini, le buone, gentili, intelligenti signore del consiglio dell'Asilo infantile, pazienti accurate organizzatrici della festa riescono a dare ai bimbi il massimo della

spensieratezza e della gioia e farli apparire a noi nella luce radiosa, ahimè troppo fugace, della loro età felice!

Quest'anno il ballo dei bambini è stato più animato, più simpatico, più bello del solito. Tutti i palchi erano gremiti, si può dire tutta Portoferraio era convenuta al Teatro dei Vigilanti. Fra uno sflogorio di luce in un ambiente di ridente gioia, gioia delicata, com'è delicata la giovinezza, abbiamo visto i cari bimbi ballare, ridere, correre come tanti piccoli diavoletti buoni.

I premi delle migliori maschere individuali sono stati assegnati: 1.0 premio: Principe indiano, Gonfiotti Franca. 2.0 Lucciola - Anna Gasperini. 3.0 Damina del settecento - Silvia Ballanti. 4.0 La reclame del Hali-Hlor - Maria Luisa Lena. 5.0 Alercchino - Ada Comparini. 6.0 Altro Alercchino - Rina Verrucchi. 7.0 Turco - Santi Lionello.

I premi delle maschere collettive sono stati assegnati: 1.0 Tosca e Caravadosi - Giorgio e Laura Varanini. 2.0 Coppia di cavalieri antichi - Jacopo Cacciò e Emma Broccardi.

La tradizionale riuiscitissima festa danzante si protrasse oltre le ore 20, cordialissima ed amatissima.

COMITATO DI REDAZ.
Direttore
Prof. Alfonso Preziosi
Condirett. respons.
Leonida Foresi
Redattore capo
Fortunato Colella
Redattori
Giancarlo Molinari
Franco Foresi
Cancelleria Trib. Livorno
Aut. n. 103 del 24-12-1952
Tipografia Popolare
Portoferraio

MANOLA
PARRUCCHIERA DIPLOMATA
Coiffeuse pour dames - Damenfriseur
Ladies Hairdresser
Via Roma, 15 - CAPOLIVERI - Isola d'Elba

Centro Ufficio
PROPOSTE AVANZATE PER L'UFFICIO
Fotocopiatori - Computer - Macchine per scrivere - Calcolatrici - Mobili per ufficio
Assistenza Tecnica
Via Manganaro, 23 - Tel. (0565) 916290
PORTOFERRAIO

Dott. EZIO NOVELLI
PORTOFERRAIO - Grattacielo piano 11°
Solo per appuntamento - Tel. 915776
PIOMBINO - Viale Petrarca 133
LIVORNO - Via Roma, 92 - Tel. 808594
Cure Ortodontiche di tutte le
MALPOSIZIONI DENTARIE

Cassa di Risparmio di Firenze
Fondi patrimoniali al 31-3-1982
L. 84.014.957.075
al tuo servizio
dove vivi e lavori

Dott. Ecos Bruno
Specialista in ortopedia e traumatologia
riceve presso ambulatorio del dott. Massimo Scelza
Piazza Cavour, 14
PORTOFERRAIO
Il II ed il IV sabato di ogni mese. Per appuntamento tel. 917070.

Rag. ROSARIA LAVORGNA
Commercialista
Viale Elba 3 - Tel. 915936
PORTOFERRAIO
Consulenza fiscale e commerciale - Tenuta libri paga e contributi
Assistenza sindacale
Dichiarazione dei redditi

PROF. STICOTTI
MALATTIE APPARATO RESPIRATORIO
visiterà il 12 Marzo presso l'Ambulatorio del Dott. Cignoni.
Pregasi prenotare

Studio di architettura
Arch. ANDREA AMBROGI
Arch. M. GRAZIA CORSINI
Via Garibaldi
CAPOLIVERI

Prof. Dott. S. Buongiovanni
Specialista malattie orecchio, naso, gola
Libero Docente all'Università di Torino
Residente in Portoferraio
Riceve per appuntamento tel. 915474.

ANNUNCI ECONOMICI

DOTT. AGOSTINO GALEONE
Specialista delle malattie della pelle e veneree.
Per appuntamento telefonare al 92058 - 92009. Oppure rivolgersi all'ambulatorio della Rev. Misericordia.

VENDESI APPARTAMENTO
a Marina di Campo sito su due piani - 150 mq. - vista mare. Arredato mobili antichi a 200 mt. dalla spiaggia. Per informazioni telefonare al n. 917033.

VENDESI APPARTAMENTO
Portoferraio mq. 130. Ottima posizione. Riforniture di lusso. Tel. 917033 per informazioni.

DESIDERIAMO SCAMBIARE
per vacanze confortevole appartamento 100 mq. per 4 persone, sito in Val di Fiemme, con uno, anche piccolo, vicino al mare. Per informazioni telefonare (0461) 39767.

CEDIAMO A FAMIGLIA
qualificata "gratis" gestione Bar e vendita prodotti cosmetici presso le Terme S. Giovanni. Tel. 92680.

VENDO GOMMONE
di mq. 4,20 - omologato x 5 persone. Come nuovo, fondo e chiglia in legno. Motorizzazione 50 cc. Selva con avviamento elettrico (con sole 12 h. funzionamento). Inoltre comando a distanza. Volante, Bussola, illuminazione, 2 poltroncine. Prezzo L. 4.500.000 trattabili. Per informazioni Tel. 966357.

A RIO ELBA
Come 100 anni fa... artigiano tessile: tintura vegetale pura lana di pecora. Rivolgersi E. Carlotta Kleber Via Verdi, 6 - 57039 Rio nell'Elba Tel. (c/o Schezini) 943117.

CABINATO A VELA
Edel 5 - 5 mt. - 4 posti letto WC chimico - motore fuoribordo Evinrude 4 cav. 1981 Randa, Genoa, Fiocco, Tormentina - Bussola. L. 4.700.000 Visibile ed informazioni c/o Cantieri Edilnautica Portoferraio oppure tel. (02) 6133347.

AFFITTASI O VENDESI
ampia licenza commerciale Procchio.
Rivolgersi (0565) 907681 ore pasti.

PORTOFERRAIO la Blodola villa 98 mq. terreno 1.400 mq.

Accordo servizio ambulanze

Tra l'U.S.L. e le Associazioni Pubbliche di Assistenza è stato raggiunto il seguente accordo per la regolamentazione del Servizio di Ambulanza. L'accordo riveste carattere di notevole importanza in quanto a garantire, fra l'altro, il servizio del trasporto dei malati gravi in Continente.

A disposizione del Presidio Ospedaliero dalle ore 5 alle ore 20 (e comunque dalla partenza della prima nave alla partenza dell'ultima) 1.a decade (dal 1 al 10 di ciascun mese) Croce Verde tel. 917070; 2.a decade (dall'11 al 20 di ciascun mese) Misericordia tel. 92009; 3.a decade (dal 21 in poi di ciascun mese) Sacramento tel. 92010.

A disposizione del Servizio Urgente Notturmo dalle ore 20 alle ore 8; 1.a decade (dal 1 al

10 di ciascun mese) Misericordia tel. 915874 92009; 2.a decade (dall'11 al 20 di ciascun mese) Sacramento tel. 92010; 3.a decade (dal 21 in poi di ciascun mese) Croce Verde tel. 917070 - 915136.

Nel caso di indisponibilità dell'ambulanza di turno, in quanto già impegnata su un intervento, si attingerà al turno successivo nell'ordine.

Dalla prima pagina

Handicappati

ci per un periodo di 10 15 giorni per i suggerimenti idonei a seguire il bambino quando torna a casa; altre decisioni riguardano l'acquisto di giochi e attrezzature terapeutiche riabilitative, nonché l'inserimento di handicappati adulti nel lavoro.

Beneficenza

→ Da Suvereto, in memoria di Giovanna Ridi nei Parlanti, il marito Dino, il figlio Paolo, la nuora Loretta e la nipote Enrica, ci hanno inviato L. 25.000 per l'Avis e L. 25.000 per i donatori di sangue Fratres.

→ Da Firenze, Wanda Daddi nel quarto anniversario della morte della sua mamma, ci ha fatto pervenire L. 30.000 per la Casa di riposo Traditi.

→ Per onorare la memoria dei propri defunti, Mario e Valeria Tanghetti residenti a Civitavecchia, hanno inviato all'Associazione per la ricerca del cancro L. 20.000.

→ Le sorelle Giannini per onorare la memoria del fratello Aristide di cui il 24 febbraio ricorreva il primo anni-

versario della scomparsa hanno elargito L. 15.000 alle Suore dell'Asilo infantile Toniotti e L. 15.000 all'Avis.

→ Vittorio e Pietro Damiani per onorare la memoria del congiunto Ammiraglio di Divisione (G.N.) Alceo Barbarelli hanno inviato L. 40.000 all'Associazione italiana ricerca cancro.

→ In memoria di Pietro Rossetti del quale il 26 c.m. ricorreva l'anniversario della scomparsa Giovanna Rossetti ha elargito L. 15.000 alla Casa di riposo Traditi.

→ In memoria di Bruno Melas le sorelle ed il fratello hanno inviato all'Associazione ne per la ricerca del cancro L. 100.000.

Inserzione a pagamento

Ucciso dalle assurde e persecutorie decisioni della C.S.A.I. nonché dalla tiepidezza e dalla miopia di alcuni settori dell'economia elbana ed infine da questioni di principio

E' morto il Rally

Viva il Rally!

La Scuderia Elba Corse, ringraziando coloro che molto hanno fatto per il Rally nel passato, si propone di operare con essi per un rilancio della manifestazione, affinché il Rally dell'Elba torni a vivere riconquistando il prestigio che gli compete.

La Scuderia Elba Corse

Terme S. Giovanni Isola d'Elba

Bagni e fanghi salsoiodici e sulfurei
 Centro di Fisioterapia (aperto tutto l'anno)
 cura della cellulite - radar - marconi - forni bier
 Galvano - Jonoforesi - massaggi e rieducazione motoria
 PORTOFERRAIO (Isola d'Elba) - Tel. (0565) 92680

ORARI TOREMAR

Linea Portoferraio - Piombino

5,20 - 7,45 - 11,30 - 13,20 - 17,20 - 19,00

Linea Piombino - Portoferraio

6,55 - 9,45 - 14,20 - 16,40 - 18,50 - 20,50

Livorno - Portoferraio: lunedì ore 8,30 (scalo a Capraia corsa quindicinale); mercoledì ore 13 (scalo a Capraia), giovedì ore 14 (scalo a Capraia), sabato ore 13 (scalo a Capraia e Gorgona).

Portoferraio - Livorno lunedì ore 6,15 (scalo a Capraia corsa quindicinale), giovedì ore 5,30 (scalo a Capraia), venerdì ore 6,30 (scalo a Capraia e Gorgona), domenica ore 15 (scalo a Capraia).

Linea Piombino - Rio Marina - Porto Azzurro. Partenze da Porto Azzurro: 6,25 - 10,25 (escluso mercoledì e sabato) 15,45. Partenze da Piombino: ore 8,35 (il mercoledì e sabato con proseguimento per Pianosa); 13,00 (escluso mercoledì e sabato); 18,00.

ALISCAFI - Portoferraio - Cavo - Piombino. Da Portoferraio 7,10 - 13,15 - 15,30. Da Piombino 8,40 - 14,40 - 16,30.

NAV. AR. MA. S.p.A. Cagliari

PARTENZE DA PORTOFERRAIO

Da lunedì a venerdì 6 - 9,40 - 13 - 16,10 - 18,30

Sabato 6 - 11 - 13 - 16,30

Domenica 10,20 - 16,45

PARTENZE DA PIOMBINO

Da lunedì a venerdì 6,15 - 8,15 - 11,20 - 13 - 15,15 - 18

Sabato 6,15 - 11,20 - 13 - 16,30

Domenica 11 - 15 - 16,10

Portoferraio, Viale Elba, n. 4 Tel. n. 0565/92133
 Piombino, Piazzale Premuda, n. 13 Tel. n. 0565/32031
 Bastia (Corsica) Tel. 003395/314829